

μεγάλων ἔρδων καὶ δεινοῦ πολέμου μεταξὺ δύο λαῶν, τῶν Κουρήτων, τῶν κατοίκων τῆς Πλευρῶνος, καὶ τῶν Καλυδωνίων, διτις ἀπέλγειν εἰς τὸν θάνατον τοῦ ἥρωος Μελεάργου, σώσαντος τοὺς Καλυδωνίους ἐκ τῆς καταστροφῆς, ὃς ἡ παιδοῦντο δύπλα τῶν Κουρήτων. Τὰ τοῦ θανάτου τοῦ Μελεάργου διαφόρως διηγοῦνται οἱ ποιηταὶ, περὶ ὃν θάρρωνται εἰς ἑκάτασεν ἐν τῇ μυθολογίᾳ, ἢν ἀλπίζομεν σύν Θεῷ νὰ ἐκδῶσωμεν.

Ο ΑΔΕΛΦΟΣ ΚΑΙ Η ΑΔΕΛΦΗ.

(Ιδὲ ἀριθμόν 124.)

«Ἐμμανουὴλ», εἶπεν δὲ Κωνσταντῖνος, — «Ἐξέύρεις διτις ἀπεμαρχόνθην τῆς Πατικῆς Ἐκκλησίας, καὶ ἐνηγκαλίσθην τὴν νέαν, τὴν εὐαγγελικὴν πίστιν;»

«Ἔχασες τὸν νοῦν σου!» ἔξεφρωντο δὲ Εμμανουὴλ.

«Οχι!», ἀπεκρίθη ἔκεινος. — «Δὲν εἰμαι πλέον παράφρων. Φοβοῦμαι, διτις ἡμην ἔξω φρενῶν ὅλην μου τὴν ζωὴν μέχρι τούδε, τώρα δυως, τὸ ἄγιον Πιεστόν ἡ νοικεῖ τοὺς ὄφθαλμούς μου, καὶ μοὶ ἔδωκε φῶς.»

«Ο Εμμανουὴλ ἔμεινεν ἐκστατικός. — «Καὶ ἐτόλμησας νὰ ἀφῆσῃς τὴν Ἀγίαν ἡμῶν Ἐκκλησίαν καὶ νὰ περιφρονήσῃς τὰς ἱερὰς τελετὰς καὶ τὰς ὁδηγίας τοῦ σεβασμού Πατρὸς Φερνάνδου!»

«Ναι φίλε μου, ἐτόλμησα νὰ τὸ κάμω.»

«Μὲ ποῖον ἀποτέλεσμα, παρακαλῶ;»

«Εἰρήνην ἐν τῇ ψυχῇ μου, φίλε μου! εἰρήνην τοι αὐτην, τὴν δοπίαν ποτὲ δὲν ἔγνωρίζον πρὶν, — ἡσυχίας καὶ θάρρους!»

«Ἔχεις ἀναγκην θάρρους διὰ νὰ περιπατῆς τὰς δόδοις τῆς Σεβίλλης,» ἀπεκρίθη δὲ Εμμανουὴλ — «θάρρους δπως παρουσιασθῆς ἐνώπιον τοῦ Καρδιναλίου Βαλδές, διὰ να ψέψεις τὸν πάπα τοῦ βασινιστηρίου καὶ τὸν θάνατον!»

«Ἐσκεφθήην περὶ τούτου, ἀλλὰ μοὶ φαίνεται, διτις δινδυνος δὲν εἶναι πολὺ πλησίον.»

«Οὐδεὶς αἵρετικὸς εἶναι ἀσφαλῆς ἐντὸς τῆς Σεβίλλης, οὐδὲ ἐπὶ μίαν ἡμέραν.»

«Ναι, τὸ γνωρίζω, ἀλλ’ ἀλπίζω, διτις τὸ ἐπίλοιπον τῆς ζωῆς μου θὰ ἔξειδευθῇ ἀλλαχοῦ.»

«Α, λοιπὸν δὲν ἀγαπᾶς τὴν νέαν σου ταῦτην θρησκείαν ἀρκετά, ὥστε νὰ ἀποθάνῃς ὑπὲρ αὐτῆς!» εἶπεν εἰρωνικῶς δὲ Εμμανουὴλ.

«Λάνθανεσαι, Εμμανουὴλ, δὲν ζητῶ ἀσφάλειαν διὰ τὸν ἑαυτόν μου, ἀλλὰ διὰ τὴν Ισαβέλλαν.»

«Διὰ τὴν Ισαβέλλαν!»

«Ναι. Ἐξέύρεις διτις πολλάκις μὲ παρεκάλεσας νὰ εἴρω τρόπον δπως ἔξασφαληθῇ ἡ Ισαβέλλα ἐντελῶς τώρα δὲ ζητῶ παρὰ σου νὰ μοὶ τὴν δώσῃς ὡς σύ-

ζυγον. Ἐχομεν μίαν πίστην τώρα καὶ μίαν ἐλπίδα, ἐγὼ δὲ ἀγαπῶ τὴν ἀδελφήν σου περισσότερον παρὰ τὴν ζωὴν μου. Θά μὲ νομίσης τολμηρὸν, ζως, ἀλλ’ ἔχω πετούθησν διτις καὶ αὐτὴ δὲν μὲ ἀποστρέφεται.»

«Α!, ν ἔξεφρωντο δὲ Εμμανουὴλ πλήρης ὁργῆς: «λοιπὸν εἰσθε συνιενοημένοι περὶ τούτου! Καὶ σὺ βεβαίως, ἐνῷ προσεποιήσο τὸν φύλον καὶ τὸν σύμβουλον, τὴν ζωὴν τῆς παραλόγου σου ταῦτης ἀποστροφῆς πρὸς ἐμέ. Τουλάχιστον, δὲς ἀποφασίσῃς ἔκεινη.»

«Σὲ βεβαιῶ, διτις οδδεμίαν ποτὲ λέξιν ἀντήλλαξα, μετ’ αὐτῆς, ἐκτὸς ἐπὶ παρουσίᾳ σου. Δὲν δύναμαι δὲ νὰ πιστεύσω, διτις θὰ ἀφήσης τὴν ἀδελφήν σου νὰ χάσῃ τὴν ζωὴν τῆς ἔνεκα τῆς παραλόγου σου ταῦτης ἀποστροφῆς πρὸς ἐμέ. Τουλάχιστον, δὲς ἀποφασίσῃς ἔκεινη.»

«Δύναμαι κάλλιστα νὰ ἀποφασίσω ἐγὼ διὰ τὴν ἀδελφήν μου,» ἀπεκρίθη ψυχρῶς δὲ Εμμανουὴλ, «τὴν δὲ ἀπάντησίν μου εἰς τὴν πρότασίν σου, δύνασαι νὰ ἀναγνώσῃς εἰς τὸ πρόσωπό μου. Ή ἀσφάλεια τῆς ἀδελφῆς μου εἶναι ίδικόν μου ἔργον. Σὺ πρόσεξεν διὰ τὴν ίδικήν σου!»

Τὸ βλέμμα τοῦ Εμμανουὴλ ήτο βλοσφηρὸν, δὲ Κωνσταντῖνος ἔξηλθε μετὰ βαρυαλγούσης καρδίας.

Τρομερός τις πειρασμὸς εἶχεν ἐπέλθει εἰς τὸν νοῦν τοῦ Εμμανουὴλ, — πειρασμὸς, διτις ἐμπειρεύχε σκληρότητα, ἀχαριστίαν καὶ προδοσίαν, δὲ νέος δυως ἡτο σχεδὸν παράφρων ἐκ τῆς δργῆς, καὶ δὲν ἐσκέψθη περὶ τοῦ μεγέθους τῆς ὀμαρτίας τῆς πράξεως. — «Ο πάτερ Φερνάνδος,» εἶπε καθ’ ἑαυτὸν, «μέλων τώρα νὰ καταστήσῃ ἑαυτὸν ὀφελιμώτερον εἰς τὸν Καρδιναλίου Βαλδές, διὰ τῆς συλλήψεως καὶ ἀλλων αἵρετικῶν, ἀπεράσισεν, ὡς φαίνεται, νὰ προδώσῃ τὴν Ισαβέλλαν, ἀλλὰ διατὶ δὲν δύναμαι ἐγὼ νὰ ἔξαγοράσω τὴν ζωὴν αὐτῆς διὰ τῆς προδοσίας ἔκεινου τοῦ ὑπερηφάνου καὶ τολμηροῦ ἀποστάτου, διτις εἶχε τὴν οὔησιν νὰ ζητήσῃ αὐτὴν εἰς γάμον!» Αἱ σκέψεις αὗται διηλθον διὰ τοῦ νοὸς τοῦ Εμμανουὴλ, μόλις δὲ εἶχε ἀποφασίσει νὰ διπάγῃ για εύρη τὸν Πάτερ Φερνάνδον, διτις η θύρα ἡ νούχθη καὶ η Ισαβέλλα ἐστάθη ἐνώπιον του.

(ἀκολουθεῖ.)

ΚΑΡΟΛΟΣ Ο Ε'. ΚΑΙ ΟΙ ΤΕΣΣΑΡΕΣ ΑΙΓΑΣΤΑΙ.

Κυνηγῶν ποτὲ δὲ Κάρολος Ε'. δ βασιλεὺς τῆς Ισπανίας εἰς τὸ δάσος τῆς παλαιᾶς Καστιλίας κατελήφθη διὰ σφοδρᾶς θυέλλης συνοδευομένης διὰ βροχῆς θαγδαιστάτης, ἔνεκα τῆς δοπίας ἡγαγκάσθη, ἐπειδὴ ήτο ἀπομαρχούμενος διάγον τῆς συνοδείας του, νὰ καταβῆ ἀπὸ τὸν Ίππον τα καὶ νὰ ἔμβῃ μόνος εἰς παρακείμενόν τι σπήλαιον, ἔνθα εύρε τέσσαρας ἄνδρας κοιμωμένους καὶ

ώς ἀστακούς ώπλισμένους ἀπὸ κεφαλῆς μέχρι ποδῶν.
Ἐκ τούτων δὲ εἰς ὅμια ἀκούσας τὸν κρότον ἡγέρθη ἀ-
μέσως καὶ πλησίασας εἰς τὸν βασιλέα εἶπεν, «Ὥ καλέ
μα φίλε! θὰ θαυμάσῃς, ζταν Σοὶ διηγηθῶ τί ὥραιον
ὅνειρον ἔβλεπα ταύτην τὴν στιγμὴν, διπέρ διέκοψεν ὁ
κρότος τῶν βρημάτων Σου. . . ἔβλεπον, δτι τάχα ἐφό-
ρουν τοῦτο τὸ χρυσούφαντον ἐπανωφόριόν Σε, ἀλλὰ
δὲν ἐνθυμοῦμαι πῶς μ' ἐπήγανεν· δτι δοκιμάσωμεν,
παρακαλῶ,» καὶ συγχρόνως ἀφαιρεῖ ἀπὸ τοὺς ὄμοιούς
τοῦ βασιλέως τὸ ἐπανωφόριον καὶ τὸ ἐνδόστατα αὐτός.

Μόλις ἐτελείωσεν ἡ σκηνὴ αὕτη καὶ πάραυτα ἐγέρ-
θεις ἀλλις ἀρχίζει νὰ διηγῆται καὶ αὐτὸς τὸ ὄνειρόν
του. «Ἐγὼ, φίλε με, εἶπεν, ὀνειρεύομην, δτι τάχα αὐ-
τὸς τὸ παλαιὸν σαρκί μου (κεφαλοδέσμιον) τὸ ἀντήλ-
λαξ μὲ τὸ κομψὸν πτεροφόρον καπέλον Σε,» καὶ ἐν
τῷ ὅμια ἀρπάζει ἐκ τῆς κεφαλῆς τοῦ βασιλέως τὸν
λαμπρὸν καὶ πολυτελῆ πῖλον καὶ τὸν φορεῖ αὐτός.

Κατόπιν τούτων ἐγείρεται ὁ τρίτος καὶ διηγεῖται δτι
ἐπιπληκτικὸν ὄνειρον ἔβλεπεν, διπέρ τὸν κατετάρακε.

«Ἐβλεπον, — εἶπεν, — δτι τάχα ἐτρεχον ἐπὶ ἕπου
ὅμοιού μὲ τὸν δποῖον κρατεῖς» καὶ πάρευθύς λαμ-
βάνει τὸν ἕπουν ἐκ τῆς χειρὸς τοῦ βασιλέως.

Τελευταῖον ἀναπηδήσας καὶ ὁ τέταρτος ἀνέκραξεν,
«Ἄλι, ἀδέλφιαι, Σεῖς βλέπω μὲ τὰ ὄγειρά σας δὲν ἀφή-
σατε τίποτε καὶ δὲν ἐμέ. . .» «Καὶ πῶς, δὲν βλέπεις,—
ἀπήγνηγεν εἰς ἐκ τῶν ληστῶν, — τὴν ἐπὶ τοῦ λαιμοῦ
κρεμαμένην χρυσῆν ἄλυσον μὲ τὸ ἀργυροῦν κλειδόν;»
«Ναί, μάλιστα, καλὰ λέγετε, εἶπεν ὁ τελευταῖος οὐ-
τος,» καὶ ἀμέσως ἥπλωσε τὴν χειρά τε, ἵνα ἀφαιρέσῃ
αὐτὴν ἐκ τοῦ λαιμοῦ τοῦ βασιλέως.

‘Ἀλλ’ ὁ βασιλεὺς χωρὶς νὰ δεῖη τὴν παραμικρὰν
ταραχὴν, εἶπε· «λάθε δλίγην ὑπομονὴν, φίλε μου, νὰ
σὲ διδάξω τούλαχιστον πῶς πρέπει νὰ μεταχειρίζεσαι
τὸ ἀργυροῦν τοῦτο κλειδόν.» Καὶ πλησίασας ἀμέσως
τὸ κλειδόν εἰς τὰ χεῖλη τοῦ ἐσύρεις τρεῖς τόσον δυνα-
τοὺς συριγμούς, ώστε ἀμέσως ἡ ἐξ ἐκατὸν περίπου
ἀνδρῶν συνοδεία του ἐσπευσε πρὸς τὸ μέρος ἐκεῖνο
καὶ περιεκύλωσε στενῶς τοὺς τέσσαρας ληστάς.

Τότε ὁ Κάρολος στραφεῖς πρὸς τοὺς ληστὰς εἶπεν,
«Καὶ ἐγὼ, φίλοι μου καλοί, ὀνειρεύομην ἐπίσης, καὶ
δὲν ἀμφιστάλλω δτι τὸ ὄνειρόν μου εἶναι συνέχεια τῶν
ἴδικῶν σας ὄνειρων, διότι τῷ ὄντι εἰδον δσα συνέδησαν
μεταξὺ ἐμοῦ καὶ ὑμῶν, ἀλλὰ κατόπιν τούτων ἀπε-
φασίσθη νὰ κρεμασθῆτε πάντες· καὶ τώρα ἐμπρός, πα-
ρακαλῶ, φίλοι μου, διότι ἐντὸς μιᾶς ὥρας ἐκτελεῖται
ἡ ἀπόφασις τοῦ βασιλέως. Οὗτα μετὰ μίαν ὥραν καὶ
οἱ τέσσαρες ἀπηγγονίσθησαν καὶ ἐφειναν ἐκτεθειμένοι
πρὸς παραδειγματισμὸν τῶν κακῶν ἀνθρώπων.

M. A.

‘Ανέκδοτον τοῦ Δουκὸς Οὐδελλιγγτῶνος.

“Ἄγγλος τις γεωργὸς ἐργαζόμενος ἡμέραν τινὰ εἰς
τὸν ἀγρὸν του εἶδε μακρόθεν κυνηγούς τινας ἱππεῖς
διαβαίνοντας διὰ τοῦ ὑποστατικοῦ του καὶ διευθυνομέ-
νους πρὸς ἄγρον τινὰ ἐσπαρμένον μὲ σῖτον. Μὴ ἐπι-
θυμῶν δὲ νὰ καταπατηθῇ ὁ σῖτος του, ἐπεμψε παι-
δίον τι νὰ κλείσῃ τὴν εἰσόδον (διότι δλοὶ οἱ ἄγροι ἐν
‘Αγγλίᾳ εἶναι φραγμένοι). Μόλις δὲ τὸ παιδίον ἐφθα-
σεν ἐκεῖ, καὶ ἴδον παρουσιάζονται οἱ κυνηγοὶ ζητοῦγ-
τες νὰ διαβῶσι, καὶ προσπαθοῦντες δι’ ἀπειλῶν νὰ
βιάσωσι τὸ παιδίον νὰ ἀνοίξῃ τὴν θύραν, ἀλλ’ εἰς
μάτην. Ἐπὶ τέλους, εἰς ἐκ αὐτῶν, ἀποταθεὶς πρὸς αὐτὸν
μὲ ἀστηρότητα εἶπε, «Δὲν μὲ γνωρίζεις;» Ἐγὼ εἰ-
μαι ὁ Δούκης Οὐδελλιγγτῶν, καὶ εἶμαι συνειδισμένος
γὰ διπακούμαρι πάντοτε. σὲ προστάτω λοιπὸν νὰ σ-
υνέξῃς τὴν θύραν ἐκείνην, διὰ νὰ περάσω μὲ τοὺς
φίλους μου!»

Ἐτε τοὺς λόγους τούτους τὸ παιδίον ἔδγαλε τὸν π-
λόν του καὶ ἔκαμε μίαν ταπεινὴν δπόλιστιν εἰς τὸν
Οὐδελλιγγτῶνα, ἀλλ’ ἐν ταυτῷ ἀπεκρίθη, «Ἐλματ βέ-
βαιος, δτι ὁ Δούκης Οὐδελλιγγτῶν δὲν ἐπιθυμεῖ νὰ μὲ
κάμη νὰ παραβῇ τὰς διατάξας τοῦ κυρίου μου, διότι
ἔχω ἥρητὴν ἐντολὴν νὰ μὴ ἀνοίξω εἰς κάνενα, χωρὶς
τὴν ἀδειαν αὐτοῦ»,

‘Ο Δούκης διπερευχαριστηθεὶς ἐκ τῆς ἀποκρίσεως ἔχαι-
ρέτησε τὸ παιδίον ἐκβαλὼν τὸν πῖλον του καὶ εἶπεν,
— «Ἐκτιμῶ τὸν ἄνδρα, ἡ τὸ παιδίον, τὸ δποῖον οὔτε
διὰ ἀπειλῶν, οὔτε διὰ δωροδοκίας δύναται νὰ πε-
σθῇ νὰ παρακούσῃ. Ἐδαν εἶχον στρατὸν ἐκ τοιούτων
ἀνδρῶν, θὰ ἤδυναμην οὐδὲν μόνον τοὺς Γάλλους, ἀλλὰ
καὶ ὄλοκληρον τὸν κόσμον νὰ νικήσω».

Ρύψας δὲ πρὸς τὸ παιδίον μίαν λίραν, ἀπεμακρύνθη
μετὰ τῆς συνοδείας του, — τὸ δὲ παιδίον ἐτρεξε πρὸς
τὸν κύριόν του, κράζων — «Ἐκαματ ἐκεῖνο τὸ δποῖον
δὲν ἡμιόρεσεν ὁ Ναπολέων νὰ κάμη! ἐμπόδισα τὸν
Δούκα Οὐδελλιγγτῶνα ἀπὸ τοῦ νὰ ἐμβῇ».

ΑΓΓΟΥΣΤΙΝΟΣ Ο ΜΟΝΑΧΟΣ

‘Ο ἐν τῇ προκειμένῃ εἰκόνι παριστάμενος Αδγου-
στῖνος δὲν εἶναι ὁ ἀρχαῖος ἐκεῖνος πατήρ τῆς Ἐκκλη-
σίας, ὁ καὶ Ἱερὸς ἐπονομασθεὶς, ἀλλ’ ἐτερος ἀκμά-
σας κατὸς ἀρχαῖς τοῦ ἔκτου μ. Χριστὸν αἰώνος, ἐπὶ
Πάπα Γρηγορίου τοῦ Ιου καὶ ἀνήκων εἰς τὸ μοναχι-
κὸν τάγμα τῶν Βενεδικτίνων.

‘Ο Αδγουστῖνος οὗτος πορευθεὶς ἡμέραν τινὰ εἰς
τὴν ἀγορὰν καὶ ἴδων νέους τινὰς ἄγγλους αἰχμαλώ-
τους, ἔθαβιμας διὰ τὸ κάλλος αἰτῶν καὶ ἐρωτήσας
αὐτοὺς πόθεν ἦσαν καὶ μαθών, δτι ἦσαν ἄγγλοι, εἶπεν,
«έπερπε κάλλιον νὰ ὀνομάζεσθε ἄγγελοι!»

‘Η περίστασις αὕτη δηγειρευ ἐν τῇ καρδίᾳ του τὴν
ἐπιθυμίαν τοῦ νὰ κηρύξῃ εἰς τοὺς Βρετανοὺς τὴν χρι-
στιανικὴν θρησκείαν, καὶ λαβὼν τὴν ἀδειαν τοῦ Πάπα